

Ao Cidadão

# LEGALIDADE

ANNO 1

NRO. 27

Publicação semanal — Assinatura: 3S por anno — 2S por semestre

SÃO BENTO, ESTADO DE SANTA CATARINA  
7 DE JANEIRO DE 1893

## Club Germano-Brasileiro

Muito concorrido e animado foi o baile de 31 de Dezembro.

Finalisou-se as 5 horas da manhã retirando-se todos satisfeitos.

Se continua assim um bonito futuro o aguarda.

In einstimmiger Gemütlichkeit beschloss der «Club Germano-Brasileiro» am 31. Dezb. abends das interessante (!) Jahr 1892, in seinen Lokalitäten bei Hr. H. Linke. — Unter Raketengeknatter, vielstimigen Hochs und Prost Neujahr, unter diversen Libationen auf die Götter des Frohsinns, «Schmetterte» er sich in das — zweifellos ereignissreiche, Trost «versprechende», neue Jahr 1893 hinein!

Bis um 5 Uhr Morgens dauerte das frohe Fest das ein «Heimgang mit Musik» würdig beschloss.

Die «Legalidade» beginnt Ende Februar, zugleich mit ihrem 2. Jahrgang ein neues Abonnement worauf wir unsere Freunde und Leser, jetzt schon aufmerksam machen.

Esteve entre nos o Snr. Antonio Guerreiro de Faria Filho, negociante em Joinville.

## PAULA RAMOS

Accordão. Por unanimidade de votos concedeu o supremo tribunal federal, em sessão de 17, habeas-corpus ao Dr. Victorino de Paula Ramos, delegado da inspeção geral de terras e colonização em Santa Catharina.

Começou a sessão pela votação da preliminar si se devia ou não esperar informações do presidente daquele estado, tenente Manoel Joaquim Machado.

O supremo Tribunal resolveu deliberar em vista dos documentos de que já estava de posse.

A sessão esteve presente o Dr. Paula Ramos, que fôra preso e deportado por aquelle presidente, e ultimamente impedido de desembarcar na cidade do Desterro, quando para alli partiu assim de reassumir, de ordem do governo federal, o exercício do seu cargo.

Na discussão do accordão, relatado pelo Sr. ministro Rezende, tomaram parte os Srs. Barradas, José Julio (procurador da República), Trigo de Loureiro, Andrade Pinto e Amphilophio, sendo unanimamente deferida a petição de habeas-corpus, votando alguns dos ministros pela responsabilidade do presidente de Santa Catharina.

— Informa-nos pessoa bem a par da questão Paula Ramos, que esse funcionário federal deve

2  
brevemente chegar ao Desterro, sendo portador de um ofício para o coronel Falcao, comandante do 25º batalhão estacionado naquela capital, que terá ordem de proteger ali o seu desembarque.

## GAZETA DE JOINVILLE

Recebemos hoje o 1º Nr. do «Gazeta de Joinville» da que transcrevemos aqui o artigo da introdução:

Joinville, 1 de Janeiro.

Com o presente numero abre a «Gazeta de Joinville» uma nova serie de sua existencia.

Satisfeita com o seu passado, no qual preferio sempre uma nobre altivez a lucros humilhantes, ella renasce hoje, talvez mais bem amparada, para ter uma vida mais longa e robustecida pela acceptação publica já antecipamente anunciada.

Obedecendo a mesma orientação que a guiou nas suas duas épocas precedentes, a «Gazeta de Joinville» vem preencher, mais uma vez, a reclamada necessidade de um jornal escripto na lingua do paiz e tornar-se mais um legitimo propagador dos vitaes interesses do nosso município. Sem predilecções por alguma das facções partidarias em que actualmente se subdividem as legiões politicas, devotar-se-ha, com tudo, à defesa do regimen republicano — o seu querido e unico ideal politico, ao qual se liga a felicidade do nosso paiz, actualmente dirigido mais a capricho dos homens do que a gosta da nação. Não terá assim o criminoso indiferentismo pelos negocios publicos; ao contrario, não temerá este jornal estigmatisar os maos actos governamentaes, e os erros

e os abuzos das autoridades, como não poupará justos louvores às practicas moralisadoras e utiles, quaisquer que sejam os individuos donde emanarem essas boas ou más accções.

Apresentando-se deste modo, a «Gazeta de Joinville» espera, para poder cumprir desassombradamente o seu encargo, a coadjuvação litteraria dos que amam a imprensa e a protecção do publico, a quem sauda, em nome da confraternidade brasileira, pelas felizes entradas do novo anno.

## REINALDO MACHADO

No dia 2 do corrente parti para Joinville o nosso distinto amigo e correligionario Reinaldo Machado que vae ao Rio de Janeiro concluir seus estudos.

Durante dous mezes que aqui esteve, tratar da sua saude, foi Reinaldo rosso inseparável companheiro e é de todo o coração que lhe desejamos feliz viagem, e que não esquesendo o prometido, venha o anno proximo nos dar o prazer de sua visita.

## Notas em recolhimento

Por um telegramma ante-hontem recebido do Rio e dirigido à Companhia Industrial Catharinense desta cidade, sabemos ter sido prorrogado, até 30 de Junho deste anno, o prazo para recolhimento das notas de todos os bancos emissores, assim como das notas de 500\$000 e 100\$000, 5. estampa, do tesouro nacional.

# NOTICIARIO

3

Commandanten und die Offiziere zu ermorden und dann den Dampfer zu plündern.

Der Commandant machte nach seiner Ankunft sofort die Anzeige bei der Behörde.

Muda-se provisoriamente de Joinville para Campo Alegre o Sr. Luiz Brockmann.

Bem vindo!

*Berlin.* Der antisemitische Rektor Ahlwardt wurde wegen der «Judenflinten»-Brochüre zu 5 Monaten Gefängniß verurtheilt, gegen welches Urtheil er appellierte. Die Regierung will ihn infolge der Entwendung von offiziellen Dokumenten aus dem Kriegsministerium ebenfalls einklagen. — Der in Berlin am 9. ds. eröffnete Antisemitencongress beschloss, die Propaganda auf ganz Deutschland auszudehnen. (Ferner meldet die Havas noch den Kalauer, die Antisemiten hätten gegen die antisozialistischen und antianarchistischen Ausnahmegesetze protestirt). — Am 10. begann der Reichstag die Diskussion der neuen Militärvorlage; Caprivi, der starke Opposition findet, erklärt bei der Verwerfung der Vorlage als Reichskanzler zurückzutreten. Eine Auflösung des Reichstages gilt als wahrscheinlich. — Auf eine Interpellation bezüglich der Löwe'schen Gewehre sprach im Reichstage Caprivi und erklärte jene Gewehre für vortrefflich.

*Dænemark.* Drei Mal zum Tode verurtheilt. Der berüchtigte Verbrecher Dänemarks, der Zuchthäusler Jens Nielsen, der in diesem Sommer zum dritten Male versucht hat, einen Gefängnissbeamten zu ermorden, um, wie er selbst angab, endlich hingerichtet zu werden, ist am 7. d. zum dritten Male zum Tode verurteilt worden. Da indess die Abnei-

**São Bento. Delegado de Hygiene.** Acaba de ser demittido o Sr. Dr. Wolff de cargo de delegado de hygiene do município de S. Bento.

—:—  
Dr. Wolff ist von der Regierung seines Amtes als Delegado de Hygiene enthoben worden.

**Montevideo.** Der englische Konsul gab der hiesigen Polizei die Signalamente des Londoner Bauchaufschlitzers Jack, von dem man glaubt, dass er sich in Montevideo befindet. — Zwei Tage hindurch wütete ein heftiger Sturm und beschädigte viele Schiffe.

— Unter Anführung des Bischofes Soler wird ein grosser Pilgerzug nach Rom abgehen.

**Amazonas.** Am 16. Oktober kehrte der Dampfer «Guarany» von einer Reise nach dem Fluss Jurná nach Manáos zurück weil die Besatzung des Dampfers sich gegen den Commandanten empört hatte.

Die Matrosen wollten sich an den Frauen der Passagiere vergreifen und bedrohten letztere mit dem Tode. Nur mit grosser Mühe konnte der Commandant die Mannschaft von dem Verbrechen zurückhalten.

Während der Commandant sich mit den Passagieren beim Essen befand, hatten die Leute das Boot herabgelassen, um sich mit demselben von dem Dampfer zu entfernen.

Erst nachdem sie von dem Commandanten mit dem Revolver bedroht wurden, kehrten sie an Bord zurück.

Die beiden Anführer der mutterischen Mannschaft wurden in Eisen gelegt. Wie die Matrosen erzählten, war beschlossen, den

gung der Königs, ein Todesurteil zu unterschreiben, allgemein bekannt ist, nimmt man an, dass Nielsen auch diesmal auf die Erfüllung seines Wunsches verzichten muss.

Apparece em Corityba, uma revista literaria «A Semana», da qual é redactor o sr. José Raposo, com a collaboração de muitos escriptores.

Pelo prospecto que o sr. Raposo tem distribuido largamente collige-se a utilidade da revista e é de esperar que tenha bom acolhimento do publico.

— 25 Monate hat der unlängst in San Francisco (N.-A.) eingetroffene nordamerikanische Dampfer «Mary Hume» im Eise festgesessen. Er war am 18. April 1890 von San Francisco aus zum Walischfang nach dem Arktischen Meere gegangen, wo er im Juli desselben Jahres vom Eise eingeschlossen und erst im August 1892 wieder befreit wurde. Zweidrittel der Besatzung kamen in dieser Zeit in Foge von Krankheiten und Unglücksfällen um. Als das Schiff in San Francisco Anker warf, waren nur noch sechs Mann der ursprünglichen Besatzung vorhanden. Sie brachten 38 Wale zum Werthe von 400,000 Dollars mit.

Transcrevemos do «O Cruzeiro», Jornal publicado no S. Joaquim, o seguinte:

«Consta-nos que o Dr. Vasco de A. Gama Juiz de Direito de nossa comarca remetterá ao Ex. Presidente do Estado o seu relatorio acerca dos ultimos factos ocorridos nesta Villa.

É mais uma prova da sua boa Justica.

— Ein Chicagoer Blatt schreibt: «125,000 Sitze werden im Industrie-Palast der Weltausstellung für die bevorstehenden Einweihungsfeierlichkeiten errichtet werden. 125,000 in nur einem Gebäude, dem ein Dutzend anderer Riesenbauten zur Seite stehen! —

Aus Blumenau hat der dortige Rechtsrichter (Regierungs-Hammet) am 30. v. M. an den Staats-Präsidenten telegraphirt er sei von Dr. Hercilio da Luz und dem Ex-Kollektor Gauha Silveira in seiner Wohnung insultirt worden — Herr Hercilio seinerseits theilte dem Präsidenten mit, dass sein Haus von der Polizeimacht umzingelt und er selbst bedroht sei.

Der Herr Leutnant schickte sofort den interimistischen Polizeichef mit 20 Soldaten nach Blumenau um die Sache «genau» zu untersuchen! . . . .

S. Paulo. Ein interessanter Rechtsfall, der sich um einen teuto-brasilianischen Bürger, Bruno C. v. H., dreht, hat den hiesigen Gerichten viel zu schaffen gegeben. Bruno hatte in Deutschland Fälschungen gemacht, sich hierauf nach Brasilien zurückgezogen und im Februar 1881 naturalisiren lassen. In Deutschland war Bruno bereits prozessirt und verurteilt und die deutsche Regierung verlangte die Auslieferung, liess aber, sobald sie von der Naturalisation hörte von ihrem Verlangen ab. Indessen liess sie sich von Rechtsgelehrten ein Gutachten ausstellen und diese fanden einen Vertrag vom Jahre 1878 heraus, der besagt, dass brasilianische Bürger, welche in Deutschland Verbrechen begangen, prozessirt werden können. Nun verlangte die deutsche

Regierung einen neuen Prozess gegen Bruno hier in S. Paulo. Der Staatsanwalt studirte die Frage eingehend und stellte den Antrag auf Bruno's Anklage. Der Richter des 4. Criminaldistriktes jedoch war gegenteiliger Meinung erklärte sich für nicht competent. Hierauf machte der Staatsanwalt den Rekurs. Vor dem Gerichtshofe gab die Frage viel Arbeit, die Meinungen waren geteilt und Gründe auf beiden Seiten wurden zahlreich angeführt. Endlich, am 6. ds. kam es zur Entscheidung, wobei zwei Stimmen gegen eine dahin entschieden, dass nach dem Antrag des Staatsanwaltes und gemäss des Gesetzes von 1878 ein Brasilianer, der auf fremden Boden ein Verbrechen begangen, hier prozessirt werden könne.

Rechtsgelehrte haben noch einen weiteren Zweifel über die Richtigkeit des Entscheider, indem sie sagen, das deutsch-brasilianische Abkommen von 1878 habe auf den Angeklagten Bruno deshalb keine Anwendung, weil er beim begehen des Verbrechens noch nicht Brasilianer war. Es bleibt also noch die wichtige Frage offen, welche Wirkung die nachherige Naturalisation in strafrechtlicher Beziehung habe.

## EDITAL

O Collector de São Bento, faz publico que esta procedendo á cobrança do imposto de patente por venda de bebidas espirituosas, correspondente ao Iº Semestre do exercicio de 1893, e por isso convida todos os contribuintes a virem satis-

3

fazer o dito imposto por todo o corrente mez, sob pena de, não o fazendo, ficarem sujeitos a multa no dobro do referido imposto.

Collectoria de São Bento, 2 de Janeiro de 1893.

## ERNESTO WOLF.

Die Collektorie von S. Bento macht hiermit bekannt, dass sie während des ganzen Monats Januar, die Getränkesteuer, für das I. Semester des Jahres 1893 in Empfang nimmt. Saumige verfallen der Strafe vom Doppelten der beziehungsweisen Steuersumme.

S. Bento, 2. Januar 1893.

Der Collektor.



## Auf Verlangen.

Jahnischtsen [der im Auftrage eines Geschäftsfreundes eine Rechnung präsentiert]: Ich möchte Sie nun ergebenst ersuchen, mir zu sagen was ich meinem Geschäftsfreunde in Bezug auf diese Rechnung mitzutheilen habe.

Ritter von Spandau [mit Grandezza]: Ick bin kei'm wat schuldig!

Jahnischtsen: Sie wollen damit doch nicht sagen dass der Austseller dieser Rechnung nicht rechtliche Forderungen an Sie hat, oder dass ich selbst etwa eine fingirte

Rechtsforderung an Sie stellen wollte?

*Ritter von Spandau:* Wat sind Se denn eejentlich, det Se hier als Exkuter uftreten?

*Jarnichtsen:* Ich bin gar nichts; ich komme nur um die Bitte eines Freundes zu erfüllen.

*Ritter von Spandau:* Ja, det weess ick, dat Se jar nischt sind; ick habe Ihnen bereits gesagt, dass ick nach Jerusalem Odre jeben werde, damit die Sache untersucht wird, und jetzt könn' Se jehn!

*Jarnichtsen:* Ja, Herr von Spandau, Sie sind und wissen eigentlich Viel; aber doch wissen Sie noch nicht Alles: Sie wissen dass ich gar nichts bin, aber — dass ich noch nicht einmal in Spandau war, dass wissen Sie doch noch nicht.

## ANNUNCIOS

**D**ie Druckerei der «Legalidade» empfiehlt sich zu allen in ihr Fach schlagenden Arbeiten bei prompter Ausführung.

**THYMOLINA RAULIVEIRA**  
bisher unübertroffenes  
— SCHOENHEITSMITTTEL —  
zur Pflege der Haut.

## Odontalgina Rauliveira

— gegen Zahnschmerz —

Allgemein bekannt als das wirksamste Mittel, um sofort jeden Zahnschmerz zu heilen.



## Guaquina Rauliveira

— kein Arzneimittel, —

der delikateste Likör, bereitet aus den köstlichsten Pflanzen der Flora Brasiliens, ersetzt alle anderen Likore die er an Aroma und Feinheit des Geschmackes weit übertrifft.

Stets zu haben bei **D. Wolff.**



## Attençāo!!!

A typographia da «Legalidade» encarrega-se de qualquer trabalho concernente á arte typographica, como seja impressão de

*contas*

*cartões de visitas*

*prospectos*

*reclames*

*memorandums*

*annuncios*

*enveloppes*

*folhetos etc. etc.*

Tudo por preços modicos e garante-se bom trabalho.





Sämtliche Maschinen für die  
Landwirtschaft

als: Mahlmühlen für Getreide, Gewürze, Kafe, Reis; Reisschälmassen, schon von 350 Mark an. Dreschmaschinen- und Futtertschneider-Göppel; Zuckerrohrwalzwerke und Pressen; Pflüge; Maschinen für Apotheker, Backer, Conditoren, Metzger, Klempner, für Hauswirtschaft, Kellereihedarf und Obstindustrie &cet. &cet.

fertigt seit 15 Jahren die Fabrik  
*August Zemsch-Wiesbaden*



(4)

Vorzügliche europäische

## Schleifsteine

Zichmesser Sägeblätter  
Gerberwerkzeug

## CHARUTEN

&cet. &cet.

empfehlen

*Carl Schneider & Cmp.*

JOINVILLE

## Romann Rössler

aus Gablonz in Böhmen gebürtig  
wird von seiner in CURITYBA le-  
benden Mutter dringend ersucht,  
wegen Erbschaftsangelegenheiten,  
sich zu melden.

## Tafelwaage

wird zu kaufen gesucht. d. N. in  
der Expedition des Blattes.

ALLE ART  
GRAVEURARBEIT  
führt bestens aus

O. Zimmermann Rio Preto

\* \* \* \*

Aufträge nehmen entgegen

Herr U. Ulrichsen-São Bento

Herr F. G. Kamienski - Lençol

Meine

## ZIEGELEX

an der Serrastrasse

nebst 40 Morgen Land

## verkauflich

unter billigen Bedingungen.

Hermann Koch

Die Abführung ist die von der Natur angezeigte Weise, um aus dem menschlichen Körper die sich darin anhaufenden Unreinigkeiten zu entfernen, und man erhält ein gewisses und sicheres Ergebnis durch den Gebrauch der berühmten

## PILULAS PURGATIVAS DE RAULIVEIRA.

— «» —

Die Abführpillen von Rauliveira, hergestellt aus Öl, sind die einzigen, welche mit Vortheil die Abführmittel von Ricinus-Öl, Manna und Sennesblättern, von Le Roy und so viele andere irrtümlich vom Publikum gebrauchte gänzlich ersetzen können.

Zu haben bei Dr. Wolff, São Bento.

E. M.

— Desterro —

Agradecemos vos pelo delicado  
brinde que nos mandastes.

Helena Wilhorsch

Martin Ruschkowsky

Verlobte.

S. Bento, 1. Januar 1893.

Mache

hiermit bekannt, dass ich bis zu Ende Januar 1. J. die von mir in Umlauf befindlichen Geldmarken einziehe.

S. Bento, 1. Janoar 1893.

Hermaun Linke.

Ein

Junge

aus achtbarer Familie, der Lust hat die Buchdruckerei zu erlernen kann sich melden in der Druckerei d. Bl.

Kopfkohl

empfiehlt

P. Parucker, Oxford.

## OS AFAMADOS PREPARA- DOS DE RAULIVEIRA

Pilulas purgativas

Peitoral catharinense

Licor Guanina Rauliveira

Elixir de Velame e Guaco

Odontalgina (contradóres de dentes)

Thymolina (côsmetico para a cutis)

Vinho reconstituinte de Quina,

Carne e phosphatos de calcio

Vende-se em casa do Dr. Wolff  
em São Bento.

## CORREIO

Chegada em São Bento:

DE JOINVILLE: aos 5, 12, 19, 26.

DA VILLA DO RIO NEGRO: aos 6, 16, 26.

Sahida de São Bento:

PARA JOINVILLE: aos 8, 15, 22, 29.

PARA VILLA DO RIONEGRO: aos 9, 19, 29.

de cada mez.

## CAMBIO

Dia 31 . . . . . 131 1/2

Officina de Dr. Wolff, S. Bent.